



RÈGLEMENTS DU CONSEIL DE LA MUNICIPALITÉ DE VAL-DES-MONTS

PROVINCE DE QUÉBEC
COMTÉ DE GATINEAU

RÈGLEMENT NUMÉRO 886-21

POUR ÉTABLIR UN PROGRAMME DE SUBVENTIONS POUR LA PLANTATION DE VÉGÉTAUX SUR LA RIVE

ATTENDU QUE la Loi sur les compétences municipales (L.R.Q., C-47.1) édicte au chapitre V, section I, article 19 que toute municipalité locale peut adopter des règlements en matière d'environnement;

ATTENDU QUE la Municipalité de Val-des-Monts a adopté, lors d'une séance ordinaire de son Conseil municipal, tenue le 15 novembre 2011, la résolution portant le numéro 11-11-389, aux fins d'adopter la Politique environnementale de la Municipalité de Val-des-Monts portant le numéro EU-2011-002 et mandater le service de l'Environnement et de l'Urbanisme pour l'application de ladite politique;

ATTENDU QUE la Municipalité de Val-des-Monts a adopté, lors d'une séance ordinaire de son Conseil municipal, tenue le 5 mai 2020, la résolution portant le numéro 20-05-150, aux fins d'accepter le dépôt du rapport final du plan directeur de l'eau du bassin versant de la rivière Blanche Ouest – Version finale et mandater le service de l'Environnement et de l'Urbanisme afin de mettre en place l'organisation nécessaire pour amorcer les diverses actions proposées au plan, et ce, en fonctions des budgets annuels alloués;

ATTENDU QUE le plan directeur de l'eau établit comme orientation aux articles suivants :

- a) Article A.1.5 : Diminuer l'impact des pratiques agricoles et d'élevage sur la qualité de l'eau en favorisant la revégétalisation des bandes riveraines.
- b) Article A.3.1 : Suivre et réduire les foyers d'érosion et minimiser l'apport de sédiments en favorisant la revégétalisation des sites d'intervention, des bandes riveraines et des sols dénudés.
- c) Article E.1 : Prévenir l'érosion des rives en favorisant et en maintenant l'intégrité des bandes riveraines en instaurant un programme municipal de dons de végétaux indigènes destinés à la revégétalisation des bandes riveraines.

ATTENDU QUE le service de l'Environnement et de l'Urbanisme propose un programme de subventions afin de soutenir les actions liées à la revégétalisation des rives;

ATTENDU QU'un avis de motion a été donné à une séance ordinaire de ce Conseil municipal, tenue le 2 février 2021, à l'effet que le présent règlement serait soumis pour approbation;

ATTENDU QUE le présent règlement a été déposé à une séance ordinaire de ce Conseil municipal, soit le 2 février 2021;

À CES CAUSES, il est ordonné et statué par le Conseil municipal de la Municipalité de Val-des-Monts et ledit Conseil municipal ordonne et statue par le présent règlement ainsi qu'il suit, à savoir :

ARTICLE 1 - PRÉAMBULE

Le préambule du présent règlement fait partie intégrante de celui-ci.

ARTICLE 2 - BUT

Le présent règlement a pour but de mettre en place un programme de subventions afin de soutenir les efforts des citoyens qui désirent revégétaliser la rive de leur propriété en vue de bonifier leurs fonctions écologiques. À cette fin, la Municipalité offrira, outre un service d'accompagnement et d'information, une aide financière dédiée à l'achat de végétaux indigènes.

ARTICLE 3 - DÉFINITIONS

3.1 À moins de déclaration contraire, expresse, ou résultant du contexte de la disposition, les expressions, termes et mots suivants ont dans le présent règlement le sens et l'application que leur attribue le présent article :

- a) **Plante indigène** Désigne toutes espèces énumérées à l'annexe A du présent règlement.



RÈGLEMENTS DU CONSEIL DE LA MUNICIPALITÉ DE VAL-DES-MONTS

- b) **Municipalité :** Désigne la Municipalité de Val-des-Monts.
- c) **Officier responsable :** Désigne l'inspecteur municipal ou tout autre officier municipal mandaté par la Municipalité de Val-des-Monts pour veiller à l'application des règlements touchant l'environnement et l'urbanisme.
- d) **Propriété riveraine :** Désigne toute propriété qui est adjacente à un cours d'eau tel que défini au règlement de zonage de la Municipalité.
- e) **Rive :** Désigne une bande de terre qui borde les lacs et cours d'eau qui s'étendent vers l'intérieur des terres à partir de la ligne naturelle des hautes eaux. La largeur de la rive à protéger se mesure horizontalement et s'établit de la manière suivante :
 - a) En milieu agricole (sauf dans les boisés privés) : 3 mètres.
 - b) Dans tous les autres cas : 15 mètres.

ARTICLE 4 - SUBVENTIONS

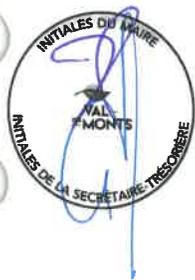
L'aide financière accordée correspond à une subvention équivalente à 50 % du prix d'achat d'arbres, d'arbustes et de plantes vivaces indigènes implantées sur la rive jusqu'à concurrence de 400 \$ par propriété riveraine. Les taxes ne sont pas remboursées.

ARTICLE 5 - ÉLIGIBILITÉ

- 5.1 Afin d'être admissible à la subvention, les conditions suivantes doivent être respectées :
- a) L'emplacement ciblé se doit d'être une propriété riveraine située dans la Municipalité.
 - b) Le citoyen désirant participer au programme doit compléter le formulaire de l'annexe B et obtenir le certificat de travaux gratuit à cet effet, et ce, préalablement à l'achat des végétaux.
 - c) Les demandes de subventions doivent être déposées entre le 1^{er} mars et le 1^{er} juin de l'année.
 - d) La réalisation de la plantation doit être conforme à la réglementation municipale et doit se faire sans l'aide de machinerie lourde sur la rive.
 - e) Les végétaux choisis doivent être indigènes, adaptés aux milieux déterminés, reconnus pour leurs qualités propres aux bandes riveraines et se retrouver dans l'annexe A.
 - f) Les plantations devront être effectuées dans la même année et avant le 1^{er} octobre suite à l'émission du certificat d'approbation de l'Officier responsable à cet effet.
 - g) Les directives émises par l'Officier responsable dans le certificat devront être respectées.
 - h) Le présent programme n'est pas disponible pour des travaux de revégétalisation qui font suite à un avis d'infraction.

ARTICLE 6 - DEMANDE DE PARTICIPATION AU PROGRAMME

- 6.1 Afin de participer au programme, en plus de compléter le formulaire de l'annexe B, celui-ci doit également fournir :
- a) Photos de l'emplacement visé par le projet de revégétalisation.
 - b) Plan à l'échelle de plantation incluant l'emplacement des végétaux et les espèces désirées.
- 6.2 L'acceptation au programme sera confirmée lors de l'émission du certificat à cette fin.



RÈGLEMENTS DU CONSEIL DE LA MUNICIPALITÉ DE VAL-DES-MONTS

ARTICLE 7 - MODALITÉS DE REMBOURSEMENT

La demande de remboursement se fait en complétant le formulaire de l'annexe C. Le remboursement sera effectué à la suite d'une visite terrain effectuée par l'Officier responsable afin de valider les travaux. Les participants devront additionnellement inclure la ou les factures originales de l'achat des arbres, arbustes et herbacés indigènes avec une preuve de paiement.

ARTICLE 8 - BUDGET ALLOUÉ

- 8.1 La Municipalité adoptera en début de chaque année, une résolution aux fins de décréter le montant qui sera alloué au programme de subventions pour la plantation de végétaux sur la rive.
- 8.2 Les demandes seront étudiées et approuvées jusqu'à l'épuisement du budget annuel octroyé selon l'ordre de réception des demandes et leur admissibilité.

ARTICLE 9 - DURÉE DU PROGRAMME

La Municipalité statue que ce programme de subventions pour la plantation de végétaux sur la rive débutera le 1^{er} mars 2021 pour se terminer le 31 décembre 2025.

ARTICLE 10 - DISPOSITIONS INTERPRÉTATIVES

- 10.1 Le masculin et le singulier sont utilisés dans le présent règlement sans discrimination et incluent le féminin et le pluriel afin d'éviter un texte trop lourd.

10.2 INVALIDITÉ PARTIELLE DE LA RÉGLEMENTATION

Dans le cas où une partie ou une clause du présent règlement serait déclarée invalide par un tribunal reconnu, la validité de toutes les autres parties ou clauses ne saurait être mise en doute. Le Conseil municipal déclare, par la présente, qu'il adopte le règlement partie par partie, indépendamment du fait que l'une ou plusieurs de ces parties pourraient être déclarées nulles et sans effet par la Cour.

ARTICLE 11 - ENTRÉE EN VIGUEUR

Le présent règlement entrera en vigueur après l'accomplissement des formalités édictées par la Loi.

Patricia Fillet
Secrétaire-trésorière et
Directrice générale

Jacques Laurin
Maire

ANNEXE A

LISTE DES ARBRES – ARBUSTRES ET VIGNES
PLANTES HERBACÉES (VIVACES) – FOUGÈRES
GRAMINÉES ET PLANTES APPARENTÉES

ARBRES

NOM LATIN DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE (HORTICOLE OU INDIGÈNE)	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Abies balsamea</i>	Sapin beaumier	Balsam Fir	Indigène	1	Soleil ou mi-ombre	10 - 15	3 - 6	Moyenne à élevée	Graveleux, loam sableux à argileux	Replat du talus	Superficiel	Lente	Moyenne	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols compacts. Sapin de Noël.
<i>Acer pensylvanicum</i>	Érable de Pennsylvanie	Striped Maple	indigène	2b	Mi-ombre ou ombre	10 - 15	6 - 10	Moyenne à élevée	Loam sableux à loam argileux	Replat du talus	Superficiel	Lente	Moyenne	Préférence pour les sols aérés et profonds. Aussi appelé: Bois d'original ou bois barré.
<i>Acer rubrum</i>	Érable rouge	Red Maple	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	9 - 20	15 - 22	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Moyenne à rapide	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols compacts. Éviter les sols calcaires.
<i>Acer rubrum et cultivars</i>	Érable rouge	Red Maple	Cultivars d'indigène	3 - 5	Soleil ou mi-ombre	9 - 20	3 - 22	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Moyenne à rapide	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols compacts. Éviter les sols calcaires. Port variable selon les cultivars.
<i>Acer saccharinum</i>	Érable argenté	Silver Maple	Indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	20 - 30	20 - 30	Moyenne à élevée	Loameux à argileux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Supporte la pollution. Tolère les sols compacts. Racines envahissantes. Grand semencier, peut être envahissant. Racines puissantes et bien développées.
<i>Acer saccharinum et cultivars</i>	Érable argenté	Silver Maple	Cultivars d'indigène	2b - 4	Soleil ou mi-ombre	18 - 30	8 - 30	Élevée	Loameux à argileux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à rapide	Très bonne	Supporte la pollution. Tolère les sols compacts. Racines assez puissantes et envahissantes. Grand semencier, peut être envahissant.
<i>Acer saccharum</i>	Érable à sucre	Sugar Maple	Indigène	4	Soleil ou mi-ombre	20 - 30	15 - 20	Moyenne	Loam sableux à loam argileux	Replat du talus	Superficiel à modérément profond	Lente à moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols fertiles, profonds et bien drainés. Intolérance au compactage. Sensible à divers polluants.
<i>Acer saccharum et cultivars</i>	Érable à sucre	Sugar Maple	Cultivars d'indigène	4 - 5	Soleil ou mi-ombre	15 - 30	5 - 30	Moyenne	Loam sableux à loam argileux	Replat du talus	Superficiel à modérément profond	Lente à moyenne	Bonne	Préférence pour les sols fertiles, profonds et bien drainés. Intolérance au compactage. Sensible à divers polluants. Port et dimension variable selon le cultivar.
<i>Betula alleghaniensis</i>	Bouleau jaune	Yellow Birch	Indigène	3b	Soleil ou mi-ombre	15 - 22	10 - 15	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Modérément profond	Moyenne à rapide	Faible	Préférence pour les sols fertiles et profonds. Intolérance au compactage. Port difforme en milieu ouvert.
<i>Betula papyrifera</i>	Bouleau à papier	Paper Birch	Indigène	2	Soleil	15 - 20	10 - 15	Moyenne à élevée	Sableux à loameux	Replat du talus	Modérément profond	Moyenne à rapide	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Intolérance au compactage du sol. Bonne capacité de captation du phosphore dans le sol. Sensible à la pollution urbaine.
<i>Betula papyrifera 'Oenci'</i>	Bouleau à papier 'Renaissance Oasis'	'Renaissance Oasis' Paper Birch	Cultivar d'indigène	3	Soleil	13	5	Moyenne à élevée	Sableux à loameux	Replat du talus	Modérément profond	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols acides. Intolérance au compactage du sol. Port pyramidal.
<i>Betula papyrifera 'Renci'</i>	Bouleau à papier 'Renaissance Reflexion'	'Renaissance Reflection' Paper Birch	Cultivar d'indigène	3	Soleil	20	8	Moyenne à élevée	Sableux à loameux	Replat du talus	Modérément profond	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols acides. Intolérance au compactage du sol. Port pyramidal.
<i>Betula papyrifera 'Varen'</i>	Bouleau à papier 'Prairie Dream'	'Prairie Dream' Paper Birch	Cultivar d'indigène	3	Soleil	12	10	Moyenne à élevée	Sableux à loameux	Replat du talus	Modérément profond		Bonne	Préférence pour les sols acides. Intolérance au compactage du sol. Port semi-pyramidal à ériger oval.
<i>Betula populifolia</i>	Bouleau gris	Gray Birch	Indigène	3	Soleil	10 - 15	6 - 10	Faible à élevée	Sableux à loam graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne à rapide	Faible	Sensible à la pollution.
<i>Carya cordiformis</i>	Caryer cordiforme	Bitternut Hickory	Indigène	4	Soleil ou mi-ombre	22 - 30	22 - 30	Faible à élevée	Loam sableux à argileux	Replat du talus	Pivotant	Lente à moyenne	Faible	Préférence pour les sols fertiles et bien drainés. Sensible à la pollution. Produit des noix.

NOM LATIN DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE (HORTICOLE OU INDIGÈNE)	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Crataegus punctata</i>	Aubépine ponctuée	Dotted Hawthorn	Indigène	5	Soleil	7 - 10	7 - 10	Moyenne à faible	Sableux, graveleux loameux à argileux	Milieu du talus Replat du talus	Pivotant	Lente	Faible	Tolère les sols très alcalins. Plante ignorée des cerfs.
<i>Crataegus chrysoarpa</i>	Aubépine à feuilles rondes	Round-leaved Hawthorn	Indigène	4	Soleil	4 - 6	4 - 6	Moyenne à faible	Sableux, graveleux loameux à argileux	Milieu du talus Replat du talus	Pivotant	Lente	Faible	Très épineux. Plante ignorée des cerfs.
<i>Crataegus submollis</i>	Aubépine subsoyeuse	Quebec Hawthorn	Indigène	4	Soleil	5 - 8	5 - 8	Moyenne à faible	Sableux, graveleux loameux à argileux	Milieu du talus Replat du talus	Pivotant	Lente	Faible	Tolère les sols très alcalins. Plante ignorée des cerfs.
<i>Fraxinus americana</i>	Frêne d'Amérique	White Ash	Indigène	3b	Soleil	22 - 30	15 - 22	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs. Grand semencier, peut être envahissant. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus americana</i> 'Jeffnor'	Frêne d'Amérique 'Autumn Blaze'	'Autumn Blaze' White Ash	Cultivar d'indigène	3	Soleil	20	10	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs. Adapté aux conditions urbaines. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus americana</i> 'Autumn Purple'	Frêne d'Amérique 'Autumn Purple'	'Autumn Purple' White Ash	Cultivar d'indigène	4	Soleil	15	9	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Profond	Moyenne	rès bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs. Adapté aux conditions urbaines. Sélection mâle, donc sans fructification. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus americana</i> 'Manitou'	Frêne d'Amérique 'Manitou'	'Manitou' White Ash	Cultivar d'indigène	3b	Soleil	12	6	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Profond	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs. Bonne résistance à la pollution. Sélection sans fructification. Port colonnaire. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus americana</i> 'Northern Blaze'	Frêne d'Amérique 'Northern Blaze'	'Northern Blaze' White Ash	Cultivar d'indigène	3	Soleil	15	8	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs. Bonne résistance à la pollution. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus nigra</i>	Frêne noir	Black Ash	Indigène	2b	Soleil	15 - 22	10 - 15	Élevée à moyenne	Loameux à argileux	Bas du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	L'espèce la plus tolérante dans les sols mal drainés. Plante ignorée des cerfs. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus nigra</i> 'Fall Gold'	Frêne noir 'Fall Gold'	Fall Gold' Black Ash	Cultivar d'indigène	3	Soleil	15	7	Élevée à moyenne	Loameux à argileux	Bas du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	L'espèce la plus tolérante dans les sols mal drainés. Plante ignorée des cerfs. Tolère la pollution urbaine.
<i>Fraxinus nigra x mandshurica</i> 'Northern Gem'	Frêne 'Northern Gem'	'Northern Gem' Ash	Cultivar d'indigène	2b	Soleil	11 - 15	7 - 8	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Profond	Moyenne à rapide	Faible	Préférence pour les sols profonds et humide. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus nigra x mandshurica</i> 'Northern Treasure'	Frêne 'Northern Treasure'	'Northern Treasure' Ash	Cultivar d'indigène	2	Soleil	12	6	Moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne à rapide	Bonne	Préférence pour les sols profonds et humide. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus pennsylvanica</i>	Frêne de Pennsylvanie	Red Ash	Indigène	2b	Soleil	15 - 22	10 - 15	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Tolère les sols compacts. Plante ignorée des cerfs. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.
<i>Fraxinus pennsylvanica</i> et cultivars	Frêne de Pennsylvanie	Red Ash	Cultivar d'indigène	2 - 4b	Soleil	12 - 22	7 - 15	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel à profond	Rapide	Très bonne	Tolère les sols compacts. Plante ignorée des cerfs. Plante susceptible à l'agrire du frêne, évolution de ce ravageur à surveiller.

NOM LATIN DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE (HORTICOLE OU INDIGÈNE)	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Fraxinus pennsylvanica</i> 'Rugby'	Frêne de Pennsylvanie 'Prairie Spire'	'Prairie Spire' Red Ash	Cultivar d'indigène	2b	Soleil	15	4	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Profond	Rapide	Faible	Tolère les sols compacts. Plante ignorée des cerfs. Port érigé et étroit. Résistant à la pollution.
<i>Larix laricina</i>	Mélèze laricin	Eastern Larch	Indigène	1	Soleil	15 - 20	10 - 15	Faible à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	À planter seulement dans les zones à faibles pentes. Tolère les sols détremés. Sensible à la pollution urbaine.
<i>Picea glauca</i>	Épinette blanche	White Spruce	Indigène	1	Soleil ou mi-ombre	15 - 22	6 - 10	Élevée à moyenne	Loameux à argileux	Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols frais et bien drainés. Port régulier. Plante ignorée des cerfs.
<i>Picea mariana</i>	Épinette noire	Black Spruce	Indigène	2b	Soleil, mi-ombre ou ombre	15 - 22	6 - 10	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Moyenne	Préférence pour les sols organiques et acides. Tolère les sols compacts. Peut se marcotter naturellement. Plante ignorée des cerfs. Sensible aux conditions urbaines.
<i>Picea rubens</i>	Épinette rouge	Red Spruce	Indigène	4b	Soleil ou mi-ombre	15 - 22	6 - 10	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Lente	Faible	Préférence pour les sols acides. Plante ignorée des cerfs.
<i>Pinus resinosa</i>	Pin rouge	Red Pine	Indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	20 - 30	15 - 20	Moyenne	Sableux, graveleux à loam sableux	Replat du talus	Latéral profond	Moyenne	Moyenne	Peu tolérant dans les sols détremés ou compacts. Plante ignorée des cerfs. Peu tolérant à la pollution.
<i>Pinus strobus</i>	Pin blanc	Eastern White Pine	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	22 - 30	15 - 22	Moyenne à faible	Loam sableux	Replat du talus	Latéral profond	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols acides, fertiles et bien drainés. Intolérance au compactage. Plante ignorée des cerfs.
<i>Populus balsamifera</i>	Peuplier baumier	Balsam Poplar	Indigène	1	Soleil	15 - 22	6 - 10	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Tolère les sols compacts. Plante drageonnante. Plante ignorée des cerfs.
<i>Populus deltoides</i>	Peuplier deltoïdes	Eastern Cottonwood	Indigène	2b	Soleil	20 - 30	20 - 30	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Bonne	Un des arbres dont la croissance est la plus rapide. Tolère les conditions urbaines.
<i>Populus deltoides</i> 'Siouxland'	Peuplier à feuilles deltoïdes 'Siouxland'	'Siouxland' Eastern Cottonwood	Cultivar d'indigène	3	Soleil	20	10	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Bonne	Un des arbres dont la croissance est la plus rapide. Sélection mâle, fructification absente.
<i>Populus grandidentata</i>	Peuplier à grandes dents	Large Toothed Aspen	Indigène	2b	Soleil	15 - 22	6 - 10	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols fertiles et acides.
<i>Populus tremuloides</i>	Peuplier faux-tremble	Trembling Aspen	Indigène	1b	Soleil	10 - 15	6 - 10	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Racines très drageonnante. Peu tolérant à la pollution.
<i>Quercus macrocarpa</i>	Chêne à gros fruits	Bur Oak	Indigène	2b	Soleil	22 - 30	22 - 30	Moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Replat du talus	Pivotant	Lente	Très bonne	Préférences pour les sols frais et profonds. Tolère la pollution. Produit des noix comestibles.
<i>Quercus rubra</i>	Chêne rouge	Red Oak	Indigène	3	Soleil	22 - 30	22 - 30	Moyenne	Loameux à argileux	Replat du talus	Latéral profond	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols non calcaires et bien drainés. Transplantation difficile. Un des chênes dont la croissance est la plus rapide. Tolère les conditions urbaines.
<i>Salix amygdaloides</i>	Saule à feuilles de pêcher	Peachleaf Willow	Indigène	3b	Soleil	10 - 15	10 - 15	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Tolère les sols compacts.

NOM LATIN DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE (HORTICOLE OU INDIGÈNE)	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Salix nigra</i>	Saule noir	Black Willow	Indigène	4	Soleil	10 - 15	6 - 10	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols compacts. Racines envahissantes.
<i>Sorbus americana</i>	Sorbier d'Amérique	American Mountain-Ash	Indigène	3	Soleil	15 - 20	10 - 15	Moyenne	Loam sableux	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols acides. Risque de brûlure bactérienne.
<i>Sorbus decora</i>	Sorbier des montagnes	Showy Mountain-Ash	Indigène	2	Soleil	6 - 10	6 - 10	Moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols acides. Croissance en talle. Risque de brûlure bactérienne.
<i>Thuja occidentalis</i>	Thuja occidental	Eastern Arborvitae	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	15 - 20	10 - 15	Élevée à faible	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols profonds et calcaires. Tolère les sols compacts ou lourds. À planter seulement dans les zones à faible pente. Aussi appelé : Cèdre du Canada.
<i>Thuja occidentalis et cultivars</i>	Thuja occidental	Eastern Arborvitae	Cultivars d'indigène	2 - 4	Soleil ou mi-ombre	2 - 20	1,0 - 15	Élevée à faible	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols profonds et calcaires. Tolère les sols compacts ou lourds. À planter seulement dans les zones à faible pente. Rusticité et port variable selon les cultivars. Aussi appelé : Cèdre
<i>Tilia americana</i>	Tilleul d'Amérique	American Linden	Indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	22 - 30	15 - 22	Moyenne	Loameux	Replat du talus	Latéral profond	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols fertiles et profonds. Intolérance au compactage. Tolère les conditions urbaines.
<i>Tilia americana et cultivars</i>	Tilleul d'Amérique	American Linden	Cultivars d'indigène	2b - 4b	Soleil ou mi-ombre	15 - 30	8 - 22	Moyenne	Loameux	Replat du talus	Latéral profond	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols fertiles et profonds. Intolérance au compactage. Tolère la pollution.
<i>Tilia americana 'Nova'</i>	Tilleul d'Amérique 'Nova'	'Nova' American Linden	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	2 - 0	10	Moyenne	Loameux	Replat du talus	Latéral profond	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols fertiles et profonds. Intolérance au compactage. Tolère la pollution.
<i>Tsuga canadensis</i>	Pruche du Canada	Eastern Hemlock	Indigène	4	Soleil, mi-ombre ou ombre	22 - 30	10 - 15	Élevée à moyenne	Loameux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols acides et bien drainés. Intolérance au compactage. Ne tolère pas les endroits venteux. Implantation difficile en milieu ouvert.

ARBUSTES ET VIGNES

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Acer spicatum</i>	Érable à épis	Mountain Maple	Indigène	2a	Mi-ombre ou ombre	6	4	Moyenne à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Faible	Intolérance au compactage. Préférence pour les sols acides. Sensible à la pollution.
<i>Alnus incana subsp. rugosa</i>	Auïne rugueux	Speckled Alder	Indigène	1a	Soleil ou mi-ombre	6 - 10	6 - 10	Élevée	Graveleux à loameux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols riches et légèrement acides. Tolère les conditions marécageuses et les sols pauvres. Non flexible. Plante fixatrice d'azote. Syn. : <i>Alnus serrulata</i> .
<i>Alnus viridis subsp. crispa</i>	Aulne crispé	American Green Alder	Indigène	1a	Soleil	2 - 3	1 - 1,5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Bonne	Tolère les sols acides, compacts et pauvres. Plante fixatrice d'azote.
<i>Amelanchier canadensis</i>	Amélanchier du Canada	Shadow Serviceberry	Indigène	4a	Soleil ou mi-ombre	4 - 7	4,5 - 6	Moyenne	Loameux à sableux	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés et acides. Intolérance au compactage. Racines drageonnantes. Syn. : <i>A. arborea</i> .
<i>Amelanchier canadensis et cultivars</i>	Amélanchier du Canada	Shadow Serviceberry	Cultivars d'indigène	4	Soleil ou mi-ombre	1,8 - 7	2 - 5	Moyenne	Loameux à sableux	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés et acides. Intolérance au compactage. Racines drageonnantes. Syn. : <i>A. arborea</i> .
<i>Amelanchier fernaldii</i>	Amélanchier de Fernald	Fernald Serviceberry	Indigène	4	Soleil	0,3 - 1	1	Faible	Loameux à sableux	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à nulle	Préférence pour les sols bien drainés et meubles. Plante protégée dans son milieu naturel.
<i>Amelanchier laevis</i>	Amélanchier glabre	Allegheny Serviceberry	Indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	6 - 8	5	Moyenne	Loameux à sableux	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à nulle	Préférence pour les sols bien drainés et meubles. Intolérance au compactage. Sensible à la pollution. Non flexible.
<i>Amelanchier sanguinea var. gaspensis</i>	Amélanchier sanguin	Roundleaf Serviceberry	Indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	1	1	Moyenne	Loameux à sableux	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à nulle	Préférence pour les sols bien drainés et meubles.
<i>Amelanchier stolonifera</i>	Amélanchier stolonifère	Running Serviceberry	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	1,2 - 1,8	1,2	Faible à moyenne	Loam argileux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à nulle	Tolère la sécheresse et les sols lourds. Racines drageonnantes.
<i>Andromeda polifolia</i>	Andromède à feuilles de Polium	Northern Bog Rosemary	Indigène	2a	Soleil ou mi-ombre	0,3 - 0,6	0,6 - 0,9	Moyenne à élevée	Loameux à sableux	Bas du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés et acides. Racines drageonnantes. Contrôle l'érosion.
<i>Andromeda polifolia et cultivars</i>	Andromède	Bog Rosemary	Cultivars d'indigène	2	Soleil ou mi-ombre	0,4	0,6	Moyenne	Loam sableux à tourbeux	Bas du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Contrôle l'érosion.
<i>Arctostaphylos uva ursi</i>	Raisin d'ours	Bearberry	Indigène	2a	Soleil, mi-ombre ou ombre	0,3	1,5	Faible à élevée	Argileux, loameux à sableux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Contrôle l'érosion.
<i>Arctostaphylos uva ursi et cultivars</i>	Raisin d'ours	Bearberry	Cultivars d'indigène	2	Soleil	0,25	1	Faible à moyenne	Loam sableux à sableux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Contrôle l'érosion.
<i>Aronia melanocarpa</i>	Aronie noire	Black Chokeberry	Indigène	4a	Soleil ou mi-ombre	1,5 - 2	1 - 1,5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Préférence pour les sols tourbeux et acides. Racines drageonnantes.
<i>Aronia melanocarpa et cultivars</i>	Aronie noire	Black chokeberry	Cultivars d'indigène	4	Soleil ou mi-ombre	1 - 2	1,2 - 1,5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Préférence pour les sols tourbeux et acides. Racines drageonnantes.

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Cephalanthus occidentalis</i>	Céphalante occidentale	Buttonbush	Indigène	4a	Soleil, mi-ombre ou ombre	1 - 3	3 - 4	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Bonne	Intolérance au compactage. Plante fixatrice d'azote.
<i>Clematis ligusticifolia</i>	Clématite de Virginie	Virgin's Bower	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	3 - 4	vigne	Moyenne à élevée	Loam argileux à loam sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Plante grimpante ou rampante.
<i>Comptonia peregrina</i>	Comptonie voyageuse	Sweetfern	Indigène	2a	Soleil ou mi-ombre	0,6 - 0,9	1,2 - 2,4	Faible à élevée	Sableux à graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Bonne	Préférence pour les sols tourbeux, pauvres et acides. Plante colonisante. Contrôle l'érosion. Syn. : <i>C. asplenifolia</i> .
<i>Cornus alternifolia</i>	Cornouiller à feuilles alternes	Pagoda Dogwood	Indigène	3b	Soleil ou mi-ombre	3 - 5	2	Élevée	Loameux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Lente	Bonne	Plante ignorée des cerfs. Plante fixatrice d'azote.
<i>Cornus alternifolia et cultivars</i>	Cornouiller à feuilles alternes	Pagoda Dogwood	Cultivars d'indigène	3	Mi-ombre ou ombre	2,5 - 6	2 - 6	Élevée	Loameux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Lente	Bonne	Plante ignorée des cerfs. Plante fixatrice d'azote.
<i>Cornus obliqua</i>	Cornouiller oblique	Narrowleaf Dogwood	Indigène	5	Soleil ou mi-ombre	1,5 - 3	3	Moyenne à élevée	Loameux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne à rapide	Faible à nulle	Tolère les sols secs. Plante ignorée des cerfs.
<i>Cornus racemosa</i>	Cornouiller à grappes	Gray Dogwood	Indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	3	3	Moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Faible	Plante ignorée des cerfs. Syn. : <i>Cornus paniculata</i> .
<i>Cornus rugosa</i>	Cornouiller rugueux	Roundleaf Dogwood	Indigène	3a	Soleil, mi-ombre ou ombre	1,5	2	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Plantes drageonnantes. Tolère les sols lourds. Plante ignorée des cerfs.
<i>Cornus stolonifera</i>	Cornouiller stolonifère	Redosier Dogwood	Indigène	2a	Soleil, mi-ombre ou ombre	2	3	Faible à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Tolère les sols compacts. Plante drageonnante. Plante ignorée des cerfs. Excellent pour stabiliser les talus abrupts. Syn. : <i>Cornus sericea</i> .
<i>Cornus stolonifera et cultivars</i>	Cornouiller stolonifère	Redosier Dogwood	Cultivars d'indigène	3 - 4	Soleil	0,80 - 3	1,5 - 2	Élevée à moyenne	Loam Argileux à loam sableux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Tolère les sols compacts. Plante drageonnante. Plante ignorée des cerfs. Excellent pour stabiliser les talus abrupts. Syn. : <i>Cornus sericea</i> .
<i>Corylus cornuta</i>	Noisetier à long bec	Beaked Hazelnut	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	1,2 - 2,4	1,2 - 2,4	Faible à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel		Bonne	Préférence pour les sols bien drainés et acides. Plante ignorée des cerfs. Plante drageonnante pouvant être considérée comme envahissante.
<i>Crataegus flabellata</i>	Aubépine flabelliforme	Fanleaf Hawthorn	Indigène	5	Soleil ou mi-ombre	5 - 6	5 - 6	Faible à moyenne	Loameux	Milieu du talus Replat du talus	Profond	Moyenne	Faible à nulle	Préférence pour les sols bien drainés. Tolérance à la sécheresse une fois établie. Tolère la pollution et les sols lourds ou alcalins. Plante ignorée des cerfs.
<i>Diervilla lonicera</i>	Dièreville chèvrefeuille	Bush Honeysuckle	Indigène	3a	Soleil ou mi-ombre	0,9 - 1,2	0,9 - 1,2	Faible à moyenne	Sableux à graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Préférence pour les sols légèrement acides et bien drainés. Plante drageonnante mais non envahissante.
<i>Hamamelis virginiana</i>	Hamaméïs de Virginie	Common Witchhazel	Indigène	4b	Soleil, mi-ombre ou ombre	5 - 7	5 - 6	Moyenne	Loameux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Bonne	Plante fixatrice d'azote. Contrôle l'érosion.
<i>Ilex mucronata</i>	Némopante mucroné	Mountain Holly	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	1 - 3	1 - 1,5	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Limité aux habitats marécageux et acides. Syn. : <i>Nemopanthus mucronatus</i>

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Ilex verticillata</i>	Houx verticillé	Common Winterberry	Indigène	3b	Soleil ou mi-ombre	1,8 - 3	1,8 - 3	Élevée	Loameux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols lourds. Non flexible.
<i>Ilex verticillata</i> et cultivars	Houx verticillé	Winterberry	Cultivars d'indigène	3b	Soleil ou mi-ombre	2	1,5	Élevée	Loameux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols lourds. Non flexible.
<i>Juniperus communis</i>	Genévrier commun	Common Juniper	Indigène	3	Soleil	1,5 - 3	2,5 - 3,6	Faible	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Lente	Bonne	Tolère les sols compacts. Non flexible. Plante ignorée des cerfs. Contrôle l'érosion.
<i>Juniperus communis</i> et cultivars	Genévrier commun	Common Juniper	Cultivars d'indigène	2b - 4a	Soleil	0,3 - 0,6	1,25 - 1,5	Faible	Graveleux	Replat du talus	Superficiel	Lente	Très bonne	Non flexible. Plante ignorée des cerfs. Contrôle l'érosion.
<i>Ledum groenlandicum</i>	Thé du Labrador	Labrador Tea	Indigène	1a	Soleil ou mi-ombre	0,6 - 1,2	0,8 - 1,5	Élevée	Sableux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Lente	Faible	Préférence pour les sols tourbeux et acides. S'adapte aux conditions marécageuses. Contrôle l'érosion.
<i>Ledum groenlandicum</i> 'Compactum'	Thé du Labrador 'Compactum'	'Compactum' Labrador Tea	Indigène	1a	Soleil ou mi-ombre	0,3	0,8	Élevée	Sableux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Lente	Faible	Préférence pour les sols tourbeux et acides. S'adapte aux conditions marécageuses. Contrôle l'érosion.
<i>Lonicera canadensis</i>	Chèvrefeuille du Canada	American Fly Honeysuckle	Indigène	3a	Mi-ombre ou ombre	1 - 1,8	1 - 1,5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols bien drainés et fertiles.
<i>Lonicera canadensis</i> 'Marble King'	Chèvrefeuille du Canada 'Marble King'	'Marble King' American Fly Honeysuckle	Cultivar d'indigène	3	Mi-ombre	1 - 1,8	1 - 1,5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols bien drainés et fertiles. Feuillage panaché.
<i>Lonicera dioica</i>	Chèvrefeuille dioïque	Mountain Honeysuckle	Indigène	2	Soleil	0,8 - 3	2	Faible	Graveleux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Tolère la sécheresse. Plante grimpante ou rampante.
<i>Lonicera involucrata</i>	Chèvrefeuille involucre	Black Twinberry	Indigène	4b	Mi-ombre ou ombre	1,3	1	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	
<i>Lonicera oblongifolia</i>	Chèvrefeuille à feuilles oblongues	Swamp Fly Honeysuckle	Indigène	4	Mi-ombre ou ombre	0,6 - 1,5	0,6 - 1,5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols acides.
<i>Myrica gale</i>	Myrique baumier	Sweet Gale	Indigène	2a	Soleil ou mi-ombre	0,6 - 1,2	2	Élevée	Loameux	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols acides et tourbeux. Tolère les sols pauvres et détrempés. Plante drageonnante. Contrôle l'érosion.
<i>Parthenocissus quinquefolia</i>	Vigne vierge	Virginia Creeper	Indigène	2	Soleil, mi-ombre ou ombre	4 - 15	1	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Intéressante pour la renaturalisation des murs. Plante grimpante ou rampante. Préférence pour les milieux secs et légèrement acides. Tolère les conditions venteuses et la pollution. Contrôle l'érosion.
<i>Parthenocissus quinquefolia</i> var. <i>engelmannii</i>	Vigne vierge d'Engelmann	Engelmann's Ivy	Cultivar d'indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	10	1,5	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Intéressante pour la renaturalisation des murs. Plante grimpante ou rampante. Préférence pour les milieux secs et légèrement acides. Tolère les conditions venteuses et la pollution. Contrôle l'érosion.
<i>Physocarpus opulifolius</i>	Physocarpe à feuilles d'obier	Common Ninebark	Indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	1,5 - 3	2 - 3	Faible à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Tolère les sols compacts et les conditions de sécheresse. Éviter les sols détrempés. Éviter les cultivars ornementaux sur les rives du fleuve Saint-Laurent.

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Physocarpus opulifolius</i> et cultivars	Physocarpe à feuilles d'obier	Ninebark	Cultivars d'indigène	2b	Soleil ou mi-ombre	1 - 3	1 - 2,5	Moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Éviter les cultivars ornementaux sur les rives du fleuve Saint-Laurent.
<i>Potentilla fruticosa</i>	Potentille frutescente	Bush Cinquefoil	Indigène	2a	Soleil ou mi-ombre	0,3 - 1,3	0,6 - 1,3	Moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés et fertiles. Plante ignorée des cerfs.
<i>Potentilla fruticosa</i> et cultivars	Potentille frutescente	Bush Cinquefoil	Cultivars d'indigène	2 - 3	Soleil	0,5 - 1,25	0,6 - 1,5	Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés et fertiles. Plante ignorée des cerfs.
<i>Prunus nigra</i>	Prunier noir	Canada Plum	Indigène	4	Soleil ou mi-ombre	6 - 9	3 - 4,5	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Intermédiaire	Lente	Faible	Préférence pour les sols bien drainés. Sensible au nodule noir.
<i>Prunus pumila</i> var. <i>depressa</i>	Cerisier des sables	Dwarf Sand Cherry	Indigène	3	Soleil	0,3 - 0,4	2	Faible	Sableux à graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Faible	Préférence pour les sols bien drainés. Intéressante pour la renaturalisation des murets. Éviter les espèces exotiques. Tolère les conditions de sécheresse une fois établie et les pieds dans l'eau
<i>Rhododendron canadense</i>	Rhododendron du Canada	Rhodora	Indigène	2	Mi-ombre ou ombre	0,9 - 1,2	0,9 - 1	Moyenne à élevée	Loameux à loameux sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols tourbeux et acides.
<i>Rhus aromatica</i>	Sumac aromatique	Fragrant Sumac	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	0,6 - 1,8	1,8 - 3	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols acides et bien drainés. Plante qui tend à drageonner. Couvre-sol. Contrôle l'érosion.
<i>Rhus aromatica</i> 'Grow-Low'	Sumac aromatique 'Grow-Low'	Grow-Low' Fragrant Sumac	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	0,6 - 0,8	1,5 - 3,0	Faible à moyenne	Loam sableux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Moyenne	Port plus compact que l'espèce. Préférence pour les sols acides et bien drainés. Contrôle l'érosion.
<i>Rhus typhina</i>	Sumac vinaigrier	Staghorn Sumac	Indigène	3a	Soleil	4,5 - 7,6	4,5 - 9	Faible	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante drageonnante et appropriée que dans les grands espaces. Non flexible.
<i>Rhus typhina</i> et cultivars	Sumac vinaigrier	Staghorn Sumac	Cultivars d'indigène	3 - 4	Soleil ou mi-ombre	1,75 - 2,5	1,75 - 2	Faible	Sableux à graveleux	Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante drageonnante et appropriée que dans les grands espaces. Non flexible.
<i>Rosa acicularis</i>	Rosier aciculaire	Prickly Wild Rose	Indigène	3	Soleil	0,3 - 2	1,2 - 1,8	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols légèrement acides et bien drainés. Tolère les sols lourds.
<i>Rosa blanda</i> var. <i>blanda</i>	Rosier inerme	Smooth Wild Rose	Indigène	2	Soleil	1,5 - 2	1,2 - 1,5	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols bien drainés. Tolère les sols lourds. Bonne résistance aux insectes et aux maladies. Plante drageonnante.
<i>Rosa nitida</i>	Rosier brillant	Shining Rose	Indigène	2	Soleil	0,6 - 1	0,6 - 1	Moyenne	Sableux, loam sableux à graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Tolère les inondations passagères. Plante drageonnante. Couvre-sol. Bonne résistance aux insectes et aux maladies.
<i>Rosa rubiginosa</i>	Églantier	Common Sweet Brier	Naturalisée	5	Soleil	3	3	Moyenne à faible	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Plante drageonnante. Tolère les sols alcalins. Syn. : Rosa eglanteria.
<i>Rubus allegheniensis</i>	Ronce alléghanienne	Alleghaney Blackberry	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	1 - 2		Faible à moyenne	Loam argileux à graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols riches et bien drainés. Peut devenir envahissante.

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Rubus occidentalis</i>	Ronce occidentale	Black Raspberry	Indigène	3	Mi-ombre	1 - 1,8	1,8 et +	Moyenne	Loameux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols riches et bien drainés.
<i>Rubus odoratus</i>	Ronce odorante	Flowering Raspberry	Indigène	4a	Soleil, mi-ombre ou ombre	1,5 - 2	1,5 - 2	Moyenne à élevée	Sableux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols bien drainés. Plante drageonnante.
<i>Salix bebbiana</i>	Saule de Bebb	Bebb's Willow	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	5 - 6	10	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols lourds et humides.
<i>Salix discolor</i>	Saule discoloré	Pussy Willow	Indigène	2	Soleil	6 - 8	4 - 5	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols lourds et humides. Contrôle l'érosion du sol. Adapté pour les conditions maritimes. Flexible.
<i>Salix eriocephala</i>	Saule à tête laineuse	Cottony Willow	Indigène	3	Soleil	2 - 4	2	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols organiques et humides. Peut subir une immersion prolongée. Syn. : <i>Salix rigida</i> , <i>S. rigida</i> var. <i>cordata</i> .
<i>Salix exigua subsp. interior</i>	Saule de l'intérieur	Sandbar Willow	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	1 - 6	1,8 - 3	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols lourds et humides. Contrôle l'érosion du sol. Flexible. Syn. : <i>Salix interior</i> .
<i>Salix lucida</i>	Saule brillant	Shining Willow	Indigène	1	Soleil ou mi-ombre	3 - 8	3 - 8	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols profonds et lourds. Tolère les forts vents.
<i>Salix pellita</i>	Saule satiné	Satiny Willow	Indigène	2	Mi-ombre	2 - 3	1,5 - 2	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols lourds et humides.
<i>Salix petiolaris</i>	Saule à long pétiole	Slender Willow	Indigène	2	Soleil	1 - 3	1 - 2	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Rapide	Faible	Préférence pour les sols lourds et humides. Flexible. Tolérance pour les sols pauvres et une sécheresse temporaire une fois établie.
<i>Salix sericea</i>	Saule soyeux	Silky Willow	Indigène	5	Soleil ou mi-ombre	3,6	2 - 4	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	
<i>Sambucus canadensis</i>	Sureau du Canada	American Elder	Indigène	3a	Soleil, mi-ombre ou ombre	1,5 - 3,6	1,5 - 2	Faible à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols humides. Plante ignorée des cerfs. Racines drageonnantes.
<i>Sambucus canadensis et cultivars</i>	Sureau du Canada	American Elder ou Elderberry	Cultivars d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	2 - 3	1,5 - 2,5	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Plante ignorée des cerfs. Racines drageonnantes.
<i>Sambucus pubens</i>	Sureau pubescent	Scarlet Elder	Indigène	5	Soleil ou mi-ombre	2 - 4	1,2 - 1,5	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols loameux, frais et bien drainés. Tolère la pollution et les forts vents. Plante ignorée des cerfs. Plante potentiellement toxique.
<i>Shepherdia canadensis</i>	Shépherdie du Canada	Russet Buffaloberry	Indigène	2a	Soleil	1 - 2,5	1 - 2,4	Faible	Sableux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Intermédiaire	Lente	Très bonne	Tolère les sols pauvres, secs ou alcalins. Non flexible.
<i>Shepherdia canadensis et cultivars</i>	Shépherdie du Canada	Russet Buffaloberry	Cultivars d'indigène	2	Soleil	1 - 2,5	1 - 2,4	Faible	Sableux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Intermédiaire	Lente	Moyenne	Tolère les sols pauvres, secs ou alcalins. Non flexible. Fruits rouges ou jaunes selon les cultivars.

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRES
<i>Spiraea latifolia</i>	Spirée à larges feuilles	Large-leaved Meadowsweet	Indigène	4	Soleil	0,6 - 1,5	0,6 - 1,5	Moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols loameux et humides.
<i>Spiraea tomentosa</i>	Spirée tomenteuse	Hardhack	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	0,9 - 1,5	0,9 - 1,5	Faible à moyenne	Tout type de sol sauf argileux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols loameux et humides. Plante ignorée des cerfs. Plante drageonnante.
<i>Symphoricarpos albus</i>	Symphorine blanche	Common Snowberry	Indigène	2a	Soleil, mi-ombre ou ombre	1 - 1,5	1 - 1,5	Faible à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Très bonne	Tolère les sols pauvres et graveleux. Plante drageonnante.
<i>Vaccinium angustifolium</i>	Bleuet à feuilles étroites	Lowbush Blueberry	Indigène	2a	Mi-ombre	0,15 - 0,6	0,6	Faible à moyenne	Sableux	Bas du talus	Superficiel	Lente	Moyenne	Préférence pour les sols organiques et acides. Plante drageonnante.
<i>Vaccinium macrocarpon</i>	Canneberge à gros fruits	American Cranberry	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	0,05 - 0,3	0,3 - 1,8	Moyenne à élevée	Loameux à sableux	Replat du talus	Superficiel	Lente	Faible	Préférence pour les sols riches, tourbeux et acides. Protéger des forts vents.
<i>Vaccinium myrtilloides</i>	Bleuet fausse-myrtille	Velvetleaf Blueberry	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	0,1 - 0,6	0,1 - 0,6	Élevée	Loameux	Bas du talus	Superficiel	Lente	Faible	Préférence pour les sols riches, tourbeux et acides. Protéger des forts vents.
<i>Viburnum cassinoides</i>	Viorne cassinoïde	Northern Wild Raisin	Indigène	2a	Soleil, mi-ombre ou ombre	1,5 - 2	1,5 - 3	Faible à élevée	Loameux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente	Faible	Préférence pour les sols organiques. Plante ignorée des cerfs.
<i>Viburnum lantanoides</i>	Viorne à feuilles d'aulne	Hobblebush	Indigène	3a	Mi-ombre ou ombre	2	2	Moyenne	Sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols humides et acides.
<i>Viburnum lentago</i>	Viorne flexible	Nannyberry	Indigène	2a	Soleil, mi-ombre ou ombre	4,5 - 5,4	1,8 - 3	Faible à élevée	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Moyenne	Tolère autant les sols humides que secs.
<i>Viburnum trilobum</i>	Viorne trilobée	American Cranberrybus h Viburnum	Indigène	2a	Soleil ou mi-ombre	2,5 - 3,6	2,5 - 3,6	Moyenne	Loameux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols humides et bien drainés. Tolère les sols pauvres. Plante ignorée des cerfs. Non flexible. Syn. : <i>Viburnum trilobum</i> .
<i>Viburnum trilobum et cultivars</i>	Viorne trilobée	Cranberrybus h Viburnum	Cultivars d'indigène	2	Soleil ou mi-ombre	1,5 - 3	1,5 - 3	Moyenne à élevée	Loam argileux, loam sableux à	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Lente à moyenne	Très bonne	Plante ignorée des cerfs. Non flexible. Certains cultivars ont un port compact. Aussi appelé: Pimbina. Syn. : <i>Viburnum trilobum</i> .
<i>Viburnum rafinesquianum</i>	Viorne de Rafinesque	Downy Viburnum	Indigène	3	Mi-ombre ou ombre	1,2 - 1,8	1,2 - 1,8	Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Tolère la sécheresse. Plante ignorée des cerfs.
<i>Vitis riparia</i>	Vigne des rivages	Riverbank Grape	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	1,5 - 6	1	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Tolère une inondation périodique. Intéressante pour la renaturalisation des murets. Plante grimpante ou rampante. Plante envahissante.
<i>Zanthoxylum americanum</i>	Clavaliér d'Amérique	Toothache tree	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	3 - 7	3 - 7	Faible à moyenne	Graveleux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Faible à nulle	Préférence pour les sols profonds et bien drainés. Plante drageonnante.

PLANTES HERBACÉES (VIVACES)

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Anemone canadensis</i>	Anémone du Canada	Canadian Anemone	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	40	30	Moyenne à élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Rhizome superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles. Tolère les zones constamment humides.
<i>Apios americana</i>	Apios d'Amérique	American Ground nut	Indigène	4	Soleil	150	60	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Rhizome superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols bien drainés. Adapté pour les rivages argileux. Plante grimpante. Peut devenir envahissante.
<i>Apocynum cannabinum</i>	Apocyn chanvrin	Indian Hemp	Indigène	3	Soleil	80	50	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et profond	Moyenne	Moyenne	Adapté pour les rivages argileux.
<i>Calla palustris</i>	Calla des marais	Water Arum	Indigène	2	Soleil	20	20	Très élevée	Argileux à loameux	Bas du talus	Rhizome	Moyenne	Moyenne	Plante aquatique. Préférence pour les sols acides et fertiles.
<i>Caltha palustris</i>	Populage des marais	Marsh Marigold	Indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	30	25	Très élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles.
<i>Caltha palustris</i> 'Flore Pleno'	Populage des marais 'Flore Pleno'	Flore Pleno 'Marsh Marigold	Cultivar d'indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	40	40	Très élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Fleur jaune double. Plus compact que l'espèce. Syn. : <i>C. palustris</i> 'Multiplex'
<i>Caltha palustris</i> 'Polypetala'	Populage des marais 'Polypetala'	Polypetala' Marsh Marigold	Cultivar d'indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	45 - 60	30 - 60	Très élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Fleur jaune plus grande que l'espèce.
<i>Caltha palustris</i> var. alba	Populage des marais	Marsh Marigold	Variété d'indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	25 - 30	20 - 25	Très élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Sélection compacte au fleur blanche. Toutes les parties de la plante sont considérées toxiques.
<i>Chelone glabra</i>	Galane glabre	Turtlehead	Indigène	3	Mi-ombre ou ombre	90	60	Moyenne à élevée	Loameux à sableux	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Très bonne	Préférence pour les sols acides.
<i>Comarum palustris</i>	Comaret des marais	Marsh Cinquefoil	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	35	25	Élevée à très élevée	Loam sableux	Bas du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles. Couvre-sol. Tolère les sols détrempés. Syn. : <i>Potentilla palustris</i> .
<i>Desmodium canadense</i>	Desmodie du Canada	Canadian Tick Trefoil	Indigène	4	Soleil ou mi-ombre	85	45	Moyenne	Loam argileux à argileux	Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Moyenne	Plante fixatrice d'azote.
<i>Eupatorium maculatum</i>	Eupatoire maculée	Purple Joe- Pye Weed	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	200	90	Moyenne à élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Très bonne	Préférence pour les sols lourds, fertiles, calcaires et bien drainés.
<i>Eupatorium perfoliatum</i>	Eupatoire perfoliée	Perfoliate Thoroughwort	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	75	45	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Bonne	

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Heliopsis helianthoides</i>	Héliopsis faux-hélianthe	False Sunflower	Indigène	3	Soleil	120	90	Faible à moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Très bonne	Résistante à la sécheresse.
<i>Heliopsis helianthoides</i> 'Goldgefieder'	Héliopsis faux-hélianthe 'Goldgefieder'	Goldgefieder 'False Sunflower'	Cultivar d'indigène	3	Soleil	100	45	Faible à moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Faible	Fleur double, jaune orangé. Floraison prolongée.
<i>Heliopsis helianthoides</i> 'Midwest Dreams'	Héliopsis faux-hélianthe 'Midwest Dreams'	False Sunflower 'Midwest Dreams'	Cultivar d'indigène	3	Soleil	80 - 90	45	Faible à moyenne	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Faible	Fleur simple au ton de jaune et d'orangé. Port très compact.
<i>Iris versicolor</i>	Iris versicolore	Blue Flag Iris	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	55	40	Élevée à très élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Rapide	Excellente	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs.
<i>Iris versicolor</i> et cultivars	Iris versicolore	Blue Flag Iris	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	60 - 80	40	Élevée à très élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Rapide	Excellente	Préférence pour les sols bien drainés. Plante ignorée des cerfs.
<i>Lathyrus maritimus</i>	Gesse maritime	Beach Pea	Indigène	3	Soleil	25	60	Faible	Sableux	Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Moyenne	Adapter aux conditions maritimes.
<i>Ligusticum scoticum</i>	Livèche écossaise	Scotch Lovage	Indigène	0	Soleil	55	60	Faible	Sableux à graveleux	Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Faible	Adapter aux conditions maritimes.
<i>Lobelia cardinalis</i>	Lobélie cardinale	Cardinal Flower	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	90	30	Élevée à moyenne	Loam argileux à loameux	Bas du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Excellente	Préférence pour les sols fertiles. Plante de rivage en eau calme. Résistante aux limaces. Se ressème.
<i>Lobelia cardinalis</i> et cvs	Lobélie cardinale	Cardinal Flower	Cultivar d'indigène	3 - 5	Soleil ou mi-ombre	90 - 120	30	Élevée à moyenne	Loam argileux à loameux	Bas du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles. Plante de rivage en eau calme.
<i>Mentha arvensis</i>	Menthe du Canada	Wild Mint	Indigène	3	Soleil	50	45	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Bonne	Planter en isolé. Plante envahissante. Syn. : <i>M. canadensis</i>
<i>Mertensia maritima</i>	Mertensie maritime	Sea Bluebells	Indigène	2	Mi-ombre ou ombre	15	40	Élevée	Loam sableux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols fertiles. Feuillage persistant. Adapté aux conditions maritimes.
<i>Myosotis laxa</i>	Myosotis laxiflore	Small Forget-me-not	Indigène	3	Soleil	30	35	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols fertiles. Syn. : <i>M. palustris</i> .
<i>Petasites frigidus</i> var. <i>palmatius</i>	Pétasite palmé	Northern Sweet Coltsfoot	Indigène	2	Soleil ou mi-ombre	40	30	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Profond	Rapide	Faible	Préfère les sols frais. Peut devenir envahissante dans un sol riche et humide.
<i>Physostegia virginiana</i>	Physostégie de Virginie	Obedient Plant	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	70	40	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés.

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Pontederia cordata</i>	Pontédérie cordée	Pickernelweed	Indigène	2	Soleil	60 - 80	40 - 60	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome	Moyenne	Moyenne	Plante aquatique. Préférence pour les sols fertiles. Plante de rivage en eau calme.
<i>Pontederia cordata</i> 'White Pike'	Pontédérie cordée 'White Pike'	White Pike' Pickernelweed	Cultivar d'indigène	3	Soleil	60	40 - 60	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome	Moyenne	Moyenne	Fleur blanche.
<i>Rudbeckia laciniata</i>	Rudbeckie laciniée	Cut-leaved Coneflower	Indigène	3	Soleil	150	60	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Bonne	Résistante aux limaces. Plante ignorée des cerfs. Éviter <i>R. hirta</i> .
<i>Rudbeckia laciniata</i> 'Goldquelle'	Rudbeckie laciniée 'Goldquelle'	Goldquelle' Cut-leaved Coneflower	Cultivar d'indigène	3	Soleil	90	60	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Bonne	Sélection au port compact et aux tiges solides.
<i>Sagittaria latifolia</i>	Sagittaire latifoliée	Broadleaf Arrowhead	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	100	50	Très élevée	Argileux	Bas du talus	Tubercule superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles et détrempés. Plante de rivage en eau calme. Tolère la pollution de l'eau. Efficace pour absorber le phosphate.
<i>Sanguisorba canadensis</i>	Sanguisorbe du Canada	Canadian Burnet	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	90	70	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et modérément profond	Moyenne	Moyenne	Adapté pour les conditions maritimes.
<i>Scutellaria lateriflora</i>	Scutélaire latéiflore	Side-flowering Skullcap ou Mad Dog Skullcap	Indigène	3	Soleil	70	30	Élevée à moyenne	Loameux	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols alcalins.
<i>Solidago canadensis</i>	Verge d'or du Canada	Canada Goldenrod	Indigène	2	Soleil	110	40	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Très bonne	Mellifère.
<i>Solidago</i> x 'Golden Baby' ou 'Baby Gold'	Verge d'or du Canada 'Golden Baby'	Golden Baby' Dwarf Goldenrod	Cultivar d'indigène	3	Soleil, mi-ombre	60 - 70	45 - 60	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Bonne	Large floraison jaune or. Ne requiert pas de support.
<i>Solidago</i> x 'Laurin'	Verge d'or du Canada 'Laurin'	Laurin' Dwarf Goldenrod	Cultivar d'indigène	3	Soleil	30 - 40	45 - 60	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Faible	Port très compact et arrondi. Floraison tardive, jaune vif. Vigoureux
<i>Solidago</i> x 'Strahlenkrone'	Verge d'or du Canada 'Crown of Rays'	Crown of Rays' Goldenrod	Cultivar d'indigène	3	Soleil	60 - 100	45 - 60	Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Faible	Large inflorescence jaune brillant. Tiges solides. Ne requiert pas de support.
<i>Solidago</i> x 'Sweety'	Verge d'or du Canada 'Sweety'	Sweety' Dwarf Goldenrod	Cultivar d'indigène	4		30		Faible à moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Faible	Port très compact et arrondi. Floraison jaune citron.
<i>Symphotrichum lateriflorum</i>	Aster latéiflore	Calico Aster	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	70	45	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Syn. : <i>Aster lateriflorus</i>
<i>Symphotrichum lateriflorum</i> 'Lady in Black'	Aster latéiflore 'Lady in Black'	'Lady in Black' Calico Aster	Cultivar d'indigène	5	Soleil	70	50	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Bonne	Port plus compact que l'espèce. Feuillage pourpre foncé. Syn. : <i>Aster lateriflorus</i> 'Lady in Black'

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAISE DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Symphotrichum lateriflorum</i> 'Prince'	Aster latéiflore 'Prince'	Prince' Calico Aster	Cultivar d'indigène	4	Soleil ou mi-ombre	50 - 60	45 - 60	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Bonne	Bonne tolérance à l'oïdium. Port beaucoup plus compact que l'espèce. Feuillage pourpre et fleur blanche à œil rouge. Ne requiert pas de tuteurage. Syn. : Aster lateriflorus Prince.
<i>Symphotrichum novae-angliae</i>	Aster de Nouvelle-Angleterre	New England Aster	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	50	40	Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Très bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Syn. : Aster novae-angliae.
<i>Symphotrichum novae-angliae</i> 'Harrington's Pink'	Aster de Nouvelle-Angleterre 'Harrington's Pink'	Harrington's Pink' New England Aster	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	110	60	Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Moyenne	Fleur rose saumoné plus tardive que les autres. Syn. : Aster novae-angliae 'Harrington's Pink.
<i>Symphotrichum novae-angliae</i> 'Purple Dome'	Aster de Nouvelle-Angleterre 'Purple Dome'	'Purple Dome' New England Aster	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	50	40	Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Moyenne	Solide sélection au port compact et arrondi. Ne requiert pas de tuteurage. Fleur mauve. Syn. : Aster novae-angliae 'Purple Dome'.
<i>Symphotrichum novae-angliae</i> 'Red Star'	Aster de Nouvelle-Angleterre 'Red Star'	Red Star' New England Aster	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	40		Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Faible	Port compact. Fleur rouge. Syn. : Aster novae-angliae 'Red Star'.
<i>Symphotrichum novae-angliae</i> 'Rudelsburg'	Aster de Nouvelle-Angleterre 'Rudelsburg'	'Rudelsburg' New England Aster	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	100 - 110		Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Faible	Fleur rouge vif. Facile de culture. Syn. : Aster novae-angliae 'Rudelsburg'.
<i>Symphotrichum novae-angliae</i> 'Vibrant Dome'	Aster de Nouvelle-Angleterre 'Vibrant Dome'	Vibrant Dome' New England Aster	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	45	30	Faible à moyenne	Tout type de sol	Replat du talus	Abondant et modérément profond	Rapide	Faible	Fleur rose. Syn. : Aster novae-angliae 'Vibrant Dome'.
<i>Symphotrichum novi-belgii</i>	Aster de la Nouvelle-Belgique	New Belgium Aster	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	90	45	Faible	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Profond	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Syn. : Aster novi-belgii.
<i>Symphotrichum novi-belgii</i> et cultivars	Aster de la Nouvelle-Belgique	New Belgium Aster	Cultivar d'indigène	3	Soleil ou mi-ombre	40 - 110	30 - 50	Faible	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus Replat du talus	Profond	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Syn. : Aster novi-belgii et cultivars.
<i>Thalictrum venulosum</i>	Pigamon veiné	Veiny Meadow-Rue	Indigène	3	Soleil	40 - 60	25	Moyenne à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à moyenne	Syn. : T. confine.
<i>Verbena hastata</i>	Verveine hastée	Blue Vervain	Indigène	3	Soleil	110	45	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et profond	Rapide	Très bonne	Bisannuelle.

FOUGÈRES

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Athyrium filix-femina</i>	Athyrie fougère- femelle	Lady Fern	Indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	60	20	Faible à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols fertiles et frais. Plante ignorée des cerfs.
<i>Athyrium filix-femina</i> 'Nanum'	Athyrie fougère-femelle 'Nanum'	Nanum' Northern Lady Fern	Cultivar d'indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	25	25	Faible à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à moyenne	Feuillage vert foncé et dense. Tolère le soleil en autant que le sol est humide.
<i>Athyrium filix-femina</i> 'Plumosum Axminster'	Athyrie fougère-femelle 'Plumosum Axminster'	Golden Plumose Lady Fern	Cultivar d'indigène	4	Soleil, mi-ombre ou ombre	75 - 80	60 - 75	Faible à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles et frais. Feuillage vert pomme brillant. Tolère le soleil en autant que le sol est humide.
<i>Athyrium filix-femina</i> var.angustum	Fougère-femelle du Nord	Northern Lady Fern	Indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	60	60	Faible à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Faible à moyenne	Colori spectaculaire. Tolère le soleil en autant que le sol est humide.
<i>Athyrium filix-femina</i> 'Veroniae-cristatum'	Athyrie fougère-femelle 'Veroniae-cristatum'	Miss Vernon's Crested Lady Fern	Cultivar d'indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	55 - 60	45 - 60	Faible à élevée	Loameux à sableux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles et frais. Feuillage vert duveteux. Protéger des vents.
<i>Athyrium thelypteroides</i>	Athyrium Fausse thélyptéride	Silvery Glade- Fern	Indigène	4	Mi-ombre ou ombre	60 - 100	50	Élevée à moyenne	Loameux à loam argileux	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols acides et fertiles.
<i>Dryopteris cristata</i>	Dryoptère à crêtes	Crested Wood fern	Indigène	3	Mi-ombre ou ombre	55	30	Moyenne	Loameux	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Moyenne	Moyenne	Préférence pour les sols acides et tourbeux.
<i>Dryopteris marginalis</i>	Dryoptère à sores marginaux	Marginal Wood-fern	Indigène	3	Mi-ombre ou ombre	60	60	Moyenne à faible	Tout type de sol	Replat du talus	Superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols fertiles. Plante ignorée des cerfs. Feuillage persistant.
<i>Onoclea sensibilis</i>	Onoclée sensible	Sensitive Fern	Indigène	2	Soleil, mi-ombre ou ombre	80	45	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols acides, fertiles et bien drainés. Tolère les sols détrempés. Associée dans la nature avec les aulnes et les saules.
<i>Osmunda cinnamomea</i>	Osmonde cannelle	Cinnamon Fern	Indigène	2 - 3	Mi-ombre ou ombre	60 -150	60	Élevée à moyenne	Loam argileux à loam sableux	Bas du talus Milieu du talus	Profond	Rapide	Très bonne	Préférence pour les sols acides. Tolère les sols détrempés. Plante ignorée des cerfs. Adapté pour les conditions maritimes.
<i>Osmunda regalis</i>	Osmonde royale	Royal Fern	Indigène	2	Soleil, mi-ombre ou ombre	125	150	Élevée	Sableux à loam argileux	Bas du talus Milieu du talus	Rhizome superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols tourbeux, acides, fertiles, profonds et bien drainés. Tolère les sols détrempés.
<i>Thelypteris palustris</i>	Thélyptère des marais	Marsh Shield-Fern	Indigène	3	Mi-ombre ou ombre	60	60	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Superficiel	Moyenne	Faible	Préférence pour les sols acides. Syn. : <i>Dryopteris thelypteris</i>

GRAMINÉES ET PLANTES APPARENTÉES

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Acorus calamus</i>	Acore roseau	Sweet Flag	Naturalisée	3	Soleil ou mi-ombre	60 - 100	60	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Rhizome superficiel	Moyenne	Moyenne	Tolère 20 cm d'eau par-dessus le collet. Syn. : Belle angélique. S'étale beaucoup.
<i>Acorus calamus</i> 'Variegatus'	Acore roseau	Variegated Sweet Flag	Cultivar de naturalisée	4	Soleil ou mi-ombre	60 - 80	60	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Rhizome superficiel	Moyenne	Bonne	Feuillage panaché blanc crème. Tolère l'ombre.
<i>Andropogon gerardii</i>	Barbon de Gérard	Big Bluestem	Indigène	4	Soleil	150 - 200	60 - 75	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Résistante à la sécheresse.
<i>Bolboschoenus fluviatilis</i>	Scirpe fluviatile	River Bulrush	Indigène	3	Soleil	100 - 200	50	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome volumineux	Moyenne	Moyenne	Tolère les sols détremés ou inondés de façon temporaire. Syn. : <i>Scirpus fluviatilis</i> .
<i>Calamagrostis canadensis</i>	Calamagrostide du Canada	Bluejoint	Indigène	3	Soleil	130	60	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et profond	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols détremés ou inondés de façon saisonnière ou temporaire.
<i>Deschampsia cespitosa</i>	Deschampsie cespiteuse	Tufted Hairgrass	Indigène	3	Soleil, mi-ombre ou ombre	85 - 100	45 - 60	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Superficiel	Rapide	Bonne	Préférence pour les sols fertiles et bien drainés. Ne tolère pas la sécheresse. Peut s'ensemencer.
<i>Dichanthelium clandestinum</i>	Panic clandestin	Deer Tongue Grass	Indigène	4	Mi-ombre	70 - 120	40	Faible à moyenne	Loameux à graveleux	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols fertile et humide et peut tolérer l'ombre. Syn.: <i>Panicum clandestinum</i> .
<i>Elymus canadensis</i>	Élyme du Canada	Canada Wild Rye	Indigène	3	Soleil	30 - 100	40	Moyenne	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Rapide	Bonne	Adapter aux conditions maritimes.
<i>Glyceria canadensis</i>	Glycérie du Canada	Canada Mannagrass	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	30 - 100	20 - 25	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Rhizome superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols détremés ou inondés de façon saisonnière ou temporaire.
<i>Glyceria grandis</i>	Glycérie géante	Tall Mannagrass	Indigène	3	Soleil	100 - 160	20 - 25	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Rhizome superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols détremés ou inondés de façon saisonnière ou temporaire.
<i>Glyceria striata</i>	Glycérie striée	Nerved Mannagrass	Indigène	3	Soleil ou mi-ombre	30 - 90	20 - 25	Moyenne à élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Rhizome superficiel	Rapide	Moyenne	Préférence pour les sols détremés ou inondés de façon saisonnière ou temporaire.
<i>Juncus effusus</i>	Jonc épars	Common Rush	Indigène	3	Soleil	60	60	Élevée	Tout type de sol	Bas du talus	Abondant et superficiel	Rapide	Bonne	Tolère les sols détremés ou inondés de façon temporaire. Feuillage persistant.
<i>Schizachyrium scoparium</i>	Schizachyrium à balais	Little Bluestem	Indigène	4	Soleil	75	30 - 40	Faible	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols bien drainés. Syn. : <i>Andropogon scoparium</i> .
<i>Schizachyrium scoparium</i> 'Prairie Blues'	Schizachyrium à balais 'Prairie Blues'	Prairie Blues' Little Blue Stem	Cultivar d'indigène	4	Soleil	100	60	Faible	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Moyenne		Feuillage gris bleuté, inflorescence argentée. Tolère la sécheresse.
<i>Schizachyrium scoparium</i> 'The Blues'	Schizachyrium à balais 'The Blues'	The Blues' Little Blue Stem	Cultivar d'indigène	4	Soleil	45-60	45 - 60	Faible	Tout type de sol	Milieu du talus Replat du talus	Abondant et profond	Moyenne		Préférence pour les sols bien drainés. Feuillage bleuté.

NOM SCIENTIFIQUE DE L'ESPÈCE	NOM COMMUN DE L'ESPÈCE	NOM ANGLAIS DE L'ESPÈCE	ORIGINE	ZONE DE RUSTICITÉ	EXPOSITION	HAUTEUR (MÈTRE)	LARGEUR (MÈTRE)	HUMIDITÉ DU SOL	TYPE DE SOL	LOCALISATION DE LA PLANTATION	TYPE D'ENRACINEMENT	TYPE DE CROISSANCE	DISPONIBILITÉ EN PÉPINIÈRE	COMMENTAIRE
<i>Schoenoplectus acutus var. acutus</i>	Scirpe aigu	Hardstem bulrush	Indigène	2	Soleil	50 - 200	45	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome robuste	Moyenne		Supporte les fluctuations du niveau de l'eau jusqu'à une profondeur de 30 cm. Syn. : <i>Scirpus acutus</i> .
<i>Schoenoplectus pungens</i>	Scirpe d'Amérique	American Bulrush	Indigène	1	Soleil	20 - 100	50	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome traçant	Moyenne	Moyenne	Tolère les sols détrempés ou inondés de façon temporaire. Syn. : <i>Scirpus americanus</i> .
<i>Schoenoplectus tabernaemontani</i>	Scirpe des étangs	Softstem Bulrush	Indigène	2	Soleil	50 - 250	50	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome robuste	Moyenne	Moyenne	Tolère les sols détrempés ou inondés de façon temporaire. Syn. : <i>Scirpus validus</i> ou <i>Scirpus lacustris</i> .
<i>Scirpus cyperinus</i>	Scirpe Souchet	Common Wool-grass	Indigène	3	Soleil	100 - 150	50	Élevée	Loameux à loam argileux	Bas du talus	Rhizome volumineux	Moyenne	Moyenne	Tolère les sols détrempés ou inondés de façon temporaire.
<i>Sorghastrum nutans</i>	Faux-sorgho penché	Indian Grass	Indigène	4	Soleil	150 - 175	40	Moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et profond	Moyenne	Bonne	Préférence pour les sols frais et bien drainés. Espèce souvent dominante.
<i>Spartina pectinata</i>	Spartine pectinée	Prairie Cordgrass	Indigène	3	Soleil	150	100	Élevée à moyenne	Tout type de sol	Bas du talus Milieu du talus	Abondant et profond	Rapide	Bonne	Adapté aux conditions maritimes. Espèce souvent dominante.

Source : Bossé.L, Michaud.C. : Répertoire des végétaux recommandés pour la végétalisation des bandes riveraines du Québec (FIHOQ).

RÈGLEMENT PORTANT LE NUMÉRO 886-21 – ANNEXE « C » FORMULAIRE DE RÉCLAMATION

PROGRAMME DE SUBVENTIONS POUR LA PLANTATION DE VÉGÉTAUX SUR LA RIVE

SECTION 1 – IDENTIFICATION DU DEMANDEUR

Nom :	
Adresse :	
Adresse des travaux (si différent) :	
Téléphone :	
Télécopieur :	
Courriel :	

SECTION 2 – DEMANDE DE SUBVENTION

Inscrivez le montant pour l'achat de végétaux « taxes en sus » faisant l'objet de la présente demande de subvention :	_____ \$
Nombre de végétaux achetés :	

SECTION 3 – DOCUMENTS À JOINDRE À VOTRE DEMANDE

<input type="checkbox"/> Photo du site après les travaux
<input type="checkbox"/> Preuve d'achat et de paiement des végétaux (facture originale où apparaît le nom du commerçant)

SECTION 4 – ENGAGEMENT DU PARTICIPANT

Je, soussigné(e), _____ déclare bien comprendre la portée du règlement portant le numéro 886-21 concernant l'établissement d'un programme de subvention pour la plantation de végétaux sur la rive et m'engage à entretenir les végétaux qui font l'objet d'une subvention municipale en vue de bonifier leurs fonctions écologiques.

Nom en lettres moulées

Signature

Date

SECTION 5 – TRANSMISSION DU FORMULAIRE

Prière de retourner le formulaire dûment complété à la Municipalité de Val-des-Monts, et ce, par un des modes de transmissions suivants :

- Par la poste à l'adresse suivante : 1, route du Carrefour, Val-des-Monts (Québec) J8N 4E9
- Par télécopieur au numéro suivant : 819 457-9400
- Par courriel à l'adresse suivante : administration@val-des-monts.net
- Dans la chute à courrier près de la porte d'entrée principale de l'hôtel de ville, situé au 1, route du Carrefour à Val-des-Monts